

Zeitschrift: Le pays du dimanche
Herausgeber: Le pays du dimanche
Band: 5 (1902)
Heft: 258

Artikel: Récréations du dimanche
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-251900>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Peaux de renards, martres, putois, lièvres, chats, lapins, moutons, chèvres et veaux, cuirs de vaches, bœufs et chevaux, crins,
sont achetés par n'importe quelle quantité, aux plus hauts prix du jour.
H 8802 I 4797

Commerce de cuirs et peaux.
Th. BORER, Succ. de Eggenschwiler-Bouvier. **Delémont**
Prière de faire offres n. n'importe quelles parties; les marchandises seront recherchées à domicile et réglées comptant.
En même temps, je recommande mon grand assortiment en cuirs, tiges de soulèvements, fournitures et outils pour cordonniers.
Huiles p. cuir, graisse p. cuirs, à chars; brosses à souler, etc.

Horlogerie, Bijouterie. Lunetterie
Montres Oméga et autres



Régulateurs à simple sonnerie et sonnerie cathédrale, depuis 18 à 100 fr.

RÉVEILS depuis 3 fr. 50 à 20 fr.

ALLIANCES sont livrées gravées et contrôlées

Tous mes articles sont de fabrication suisse et de qualité garantie.

Réparations de tous les genres de pendules, montres simples et compliquées. Travail garanti.

Jos. SALGAT, maison BOÉCHAT, préfet **DELEMONT.**
H 8808 I 2143

Etude de M^e CITHERLET, notaire à Delémont.

Vente immobilière

On offre à vendre de gré à gré, dans la vallée de Delémont, à deux kilomètres au plus de deux gares et d'une fruiterie

Une belle propriété

se composant de deux maisons bien entretenues, entourées d'arbres fruitiers de grand rapport, de 30 arpents de bonnes terres et d'un petit cours d'eau d'une force invariable de 4 chevaux.
S'adresser au sousigné.
H 10809 I 2154
CITHERLET, notaire.

Sciaticque, névralgie

Pendant longtemps j'avais eu une **sciaticque**, de violentes **névralgies** dans une hanche et dans une jambe et mes souffrances étaient souvent intolérables. Je ne parvenais pas à plier la jambe, ce qui gênait beaucoup la marche. Après avoir essayé de plusieurs méthodes curatives qui sont toutes restées sans succès, je me suis adressée à la **Polyclinique privée de Glaris**, qui m'a traitée par correspondance et m'a complètement guérie. Je me ferai donc toujours un devoir de recommander cet établissement à toutes les personnes qui ont besoin de soins médicaux dévoués. Forclaz s. Ormond-dessous, le 30 mai 1904. **Sylvie Hubert.** ♦♦ Le sousigné déclare véritable la signature ci-dessus de Mme Sylvie Hubert, Ormond-dessous, le 30 mai 1904. H. Mermod, assesseur de paix. ♦♦ Adresse: „**Polyclinique privée Glaris**, Kirchstrasse 405, Glaris.“
629

Pharmacie Fleury

Avenue de la Gare, **Saignelégier**

Grand assortiment de vernis, couleurs et pincesaux
Vernis tout préparés
Poudres vétérinaires en tous genres
Poudre de Calabré et pour la gourme
Lactina pour l'élevage des veaux
Huile et Cire pour Parquet
Spécialités les plus recommandées 1352

Pompe à purin brevetée „BUCHER“

Supérieure aux pompes du même genre par sa grande solidité et la facilité avec laquelle elle permet aux matières les plus épaisses de passer sans entraves.
D'un maniement des plus faciles.
D'une construction très soignée et qui permet de compter sur un usage de la durée d'un vingtaine d'années.
Des milliers de ces pompes ont déjà été vendues en Suisse et à l'étranger.
S'adresser aux seuls concessionnaires pour la vente dans le Jura bernois.

MM. IMHOFF & Cie

négociants à Delémont

Dépôts: à PORRENTROY, chez M. Schaltenbrandt, négociant.
à MOUTIER, chez MM. Thomas & Gros négociants.
H 3793 D 1613

BANQUE du JURA

Delémont

(Capital-actions versé Fr. 1.000.000)

(Fonds de réserve fr. 140.000)

Prêts sur hypothèque d'immeubles. Achats de rôles de vente d'immeubles et autres créances.
Ouverture de crédits en compte courant. 58 H 91 I
Escompte de papier de commerce.
Réception de dépôts sur carnets d'épargne, contre Bons de caisse nominatifs ou au porteur et en compte-courant.
S'adresser à la **Direction.**

Dès ce jour, et considérablement agrandi

LE GRAND MAGASIN

ORFÈVRERIE-BIJOUTERIE

RICHARD-BARBEZAT

RICHARD FILS, Successeur

EST TRANSFÉRÉ

33, Rue Léopold ROCH 33, LA CHAUX-DE-FONDS

ENVOIS à CHOIX --- TELEPHONE

Grande mise en vente des DERNIÈRES NOUVEAUTÉS parues en
Bagues, Broches, Boucles d'oreilles, Breloques
Chaines pour MESSIEURS et pour DAMES Or, Argent & Plaqué or
LE PLUS GRAND CHOIX
d'Alliances or 18 karats

toutes les grandeurs constamment en magasin

Orfèvrerie argent, Couverts de table, Cuillères à café vendus très bon marché, vu la baisse de l'argent.
Orfèvrerie métal, Métal argent plaqué quadruple par procédés spéciaux. Articles éprouvés depuis 40 ans.

Coutellerie fine Argent, Métal, Corne, Ivoire, Naacre, etc., etc.
Etain d'Art, Bronzes, Jardinières. Art nouveau. Style moderne
--- Pricé inconnus jusqu'à ce jour --- H 3295 C 2048
La Maison se charge de toutes fabrications, réparations et transformations de bijoux.

Aux cultivateurs

La filature de lin et de chanvre **Burdorf** (Berthoud) se recommande pour le filage et tissage à façon, en garantissant un travail soigné. H5374Y

Dépôts: M. Louis Dubail, Porrentruy; M. François Philippe, Delémont; M. Célestin Doyon, Noirmont; M. J. Aubry, Négoce, Montfauton; M. Alphons Lambert, aux Bois; M. Alph. Barthoulet, Goumois. 2042

Forge et atelier de charonnage

R. SCHILLING

Delémont

Avenue de la Gare

Fabrication de voitures et chars en tous genres

1954 Médaille d'argent à l'Exposition de Porrentruy. H 9003 I

Huile pour parquets

planchers, linoléums sans odeur, séchant vite. 1950
Cirage pour parquets à bas prix.
Pharm. Gigon, Porrentruy.

Vous tous qui tousez

essayez les **Bonbons pectoraux Kaiser**

succulents & calmant la toux

2740 certificats not. vidimés, prouvent combien leur efficacité est reconnue certaine, contre toux, enrhumements, catarrhes et engorgements. Réserver tout ce qui est offert pour les remplacer! Paquets à 30 et 50 Cts., en dépôt chez: Pharmacie GIGON à Porrentruy; Pharmacie HUBLEUR, à Porrentruy; Pharmacie A. von INS à Moutier; J. CATTIN-ROLLAT aux Breuleux; Pharmacie Ed. FEUNE à Delémont; WILLEMIN - COGNAT, Les Bois; Ch. ERIARD au Noirmont; Emile DESBÈUFS à Courgenay. 2068

HERNIES

La merveilleuse efficacité de la méthode de M. le curé de Bergholz (Hte-Alsace), pour le soulagement et la guérison des hernies, ressort de nombreux certificats, que l'inventeur reçoit de tous côtés; il l'adresse gratis et franco à toute personne qui lui en fera la demande. 2008
H 5853 Q

A l'entrée de l'hiver

La pharmacie du FAUCON
A. Fessenmayer
Delémont

Place du Marché et Grand Rue
prépare sa délicieuse « **Crème dermophile** » dont la vente est toujours croissante. Elle s'emploie avec succès contre les **oreillons**, **rupies** de la peau, **boutons** au visage, **brûlures**, **la rougeur des enfants**, etc.
Bottes à 30 et 50 centimes.

Le sirop de „Raifort Iodé“ dépuratif du sang, préparé à la même pharmacie, remplace avantageusement l'huile de foie de morue. Ce sirop se prend facilement par les enfants et produit un effet assuré. De nombreux certificats prouvent son efficacité. H 4090 D 2220

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Municipalité de Porrentruy

En suite d'expiration prochaine des fonctions, les emplois suivants

sont mis au concours:

La place de cantonnier, la place de surveillant du matériel des pompes, la place d'équarisseur.

Sont également mis au concours:

Le transport du corbillard
La fourniture de la groisse

Déposer les demandes et soumissions au Secrétariat municipal jusqu'à fin courant.
Porrentruy, le 9 décembre 1902.

Le maire: J. MAILLAT.

Etude de M^e Gigon, av. et not. à Delémont,

Vente de mobilier

Occasion! Occasion!

Le mardi 16 décembre 1902, Jour de la Foire, dès les 10 heures du matin, en la salle du Théâtre, à Delémont, il sera exposé en vente, pour cause de départ:

4 lits complets crin végétal, 9 lits complets, crin animal, 6 canapés différents, 3 fauteuils.
Ces meubles sont complètement neufs.
Par commission: **Aff. GIGON**, notaire.

Au Magasin E. DESBÈUFS, Courgenay

continuation de la liquidation

au plus bas prix 3203

jouets excessivement bas, etc., etc.

On offre à vendre

ou à remettre pour cause de cessation de commerce à Courgenay une **GRANDE**

maison d'habitation

avec un magasin bien assorti des articles les plus courants.
S'adresser à l'agence **Haasenstein et Vogler à Porrentruy.** 2202

Auberge Epicerie

à louer pour cause de santé, dans un bon village du district de Porrentruy, avec douze journaux de bonnes terres. Entrée à volonté. S'adresser sous chiffres H 3326 P à l'agence **Haasenstein et Vogler à Porrentruy.** 2199

Administration forestière de la Bourgeoisie de Delémont.

VENTE DE BOIS façoné

Le samedi 22 décembre prochain, dès les 9 heures du matin, dans la salle du théâtre au Château, la Bourgeoisie de Delémont exposera en vente par adjudication publique et par lots de 3 à 9 stères: 1° 15 st. hêtre quartiers. 11 st. sapin quartiers. 69 st. bois mêlé et 400 st. de bois de souche situés dans ses différentes forêts. 2° 1226 stères hêtre quartiers de première qualité et par lots de 12 à 120 stères empilés sur le quai de la gare de Soyhières. H 11088 I 2222
Delémont, le 9 décembre 1902.

Le Président du Conseil, Ch. CEPLI.

Etude de M^e Ch. Viatte, notaire à Saignelégier.

Vente d'immeubles

Le samedi 20 décembre 1902, dès 7 heures du soir, à l'Auberge Wermeille au Bémont, Monsieur l'abbé Froidvaux, révérend curé de Rocourt, exposera volontairement en vente publique les immeubles qu'il possède sur le territoire de la commune du Bémont et comprenant

une bonne maison de cultivateur

6 arpents de bonnes terres

Conditions favorables. H 144 S 2224

Par commission: Ch. VIATTE, notaire.

Vente d'immeubles

Office des poursuites du district de Porrentruy.

Le mardi 16 décembre 1902, dès les 2 1/2 heures après-midi, à l'Hôtel du Beauf à Courgenay, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles suivants expropriés sur **Alpente Enrique**, vins en gros à Genève, savoir:

Ban de Courgenay:

A p 410 Sur Haute-Rive, pré de 13 a. 40 c. est. au cad. fr. 540.--

A 410 a 7 a. 5 c. 280.--

Totaux 20 a. 45 c. 820.--

Date du dépôt du cahier des charges à l'office: le 5 décembre 1902.

2210

Le Préposé: CUTTAT.

THÉ ST-JEAN

Purgatif, dépuratif et tonique. Composé spécialement de plantes des Alpes, il est d'une efficacité incroyable pour les maladies du sang et de la peau, migraines, étourdissements tempérament bilieux, etc., à 60 cent. le paquet à la **Pharmacie Feune, Delémont.** 2214 H 485 D

Editeur et imprimeur: G. Moriz, 408 D de la Société typographique, Porrentruy.